

**Le dosage réservé  
à l'orthopédie\***

\* Traitement prophylactique  
de la maladie thrombo-embolique  
veineuse en chirurgie  
dans les situations  
à risque élevé  
(hanche, genou)



**innohep®** 4500 UI  
tinzaparine

LEO PHARMA - Partenaire de l'Orthopédie par Nature



Programme  
Préliminaire



Marrakech  
Ville Impériale

**11<sup>ème</sup> Congrès de**  
*L'Association des Orthopédistes de Langue Française*

*Conjoint 26<sup>ème</sup> congrès SMACOT*

Hôtel Royal Mirage  
Marrakech, 22 - 26 Avril 2008

[www.aolfmarrakech2008.com](http://www.aolfmarrakech2008.com)

**Comité AOLF****Président**

F. Dagher (Liban)

**Vice-président**

M. Benghachem (Tunisie)

**Président sortant**

JF. Dupuis (France)

**Secrétaire Général**

R. Hould (Canada)

**Secrétaire Général Adjoint**

S. Cristea (Roumanie)

**Trésorier**

B. Wyssa (Suisse)

**Membres du bureau**

JL. Husson (France)

H. Sy (Sénégal)

J. Palombo (Salvador)

D. Popkov (Russie)

**Comité SMACOT****Président**

A. Bensaid (Meknes)

**Vice-président**

A. Largab (Casablanca)

**Président sortant**

MS. Berrada (Rabat)

**Secrétaire Général**

F. Ismael (Rabat)

**Secrétaire Général Adjoint**

N. Bousselmame (Rabat)

**Trésorier Général**

S. Karrakchou (Temara)

**Trésorier Général Adjoint**

MR. Moustaine (Rabat)

**Directeur de la revue**

M. Rafai (Casablanca)

**Secrétariat de la revue**

B. Chagar (Rabat)

M. Rahmi (Casablanca)

**Conseillers**

S. Wahbi (Rabat)

B. Jabil (Kenitra)

A. Hefti (Casablanca)

**Président du congrès AOLF 2008**

S. Wahbi (Maroc)

**Comité scientifique**

MS. Berrada

F. Ismael

S. Karrakchou

B. Chagar

R. Rafai

S. Wahbi

**Comité d'organisation**

A. Bensaid

S. Karrakchou

F. Ismael

S. Wahbi

Bienvenue à Marrakech

Présentation de l'AOLF

Présentation de la SMACOT

Bourses de l'AOLF

Dates importantes

Grille horaire

Programme scientifique préliminaire

Appel à communications

Inscription au congrès

Hébergement

Informations pratiques

Programme social des congressistes

Programme social des accompagnants

Pré et post congrès / Tournoi Golf

Journée des Infirmiers du Bloc Opératoire

Coordonnées importantes

**Pages****2****3****4****5****5****6****8****10****11****12****13****14****15****16****18****19**



**Abderahmane Bensaid**  
Président de la SMACOT



**Said Wahbi**  
Président du Congrès



**Fernand Dagher**  
Président de L'AOLF

Chers collègues et chers amis,

C'est pour nous, un grand plaisir de vous souhaiter la bienvenue à Marrakech, pour le 11<sup>ème</sup> congrès de l'Association des Orthopédistes de Langue Française « AOLF Marrakech 2008 ».

Marrakech, cité universitaire et culturelle séculaire, a, à l'instar du Maroc et de tout le Maghreb, une histoire moderne intimement liée à la francophonie. C'est donc avec fierté qu'elle accueille le congrès mondial de l'orthopédie francophone.

Le programme scientifique, riche et diversifié, préparé avec soins par les organisateurs, ainsi que la valeur et les compétences des participants des différents pays francophones garantissent à ce congrès un haut niveau dans les échanges et le perfectionnement des connaissances.

Le programme social trouvera en Marrakech tous les ingrédients nécessaires pour générer et consolider les liens d'amitiés. Marrakech se caractérise par un patrimoine culturel et architectural typique et racé et par sa région aux paysages printaniers contrastés entre le Haut Atlas encore enneigé à son flanc et les portes du désert à ses pieds.

Venez donc échanger vos connaissances avec vos homologues francophones et, par la même occasion, découvrez ensemble la place Jamaâ Lafna classée patrimoine universel, la Koutoubia, la Ménara, les Palais et Médersa. Vivez ensemble la détente et le dépaysement des bivouacs à Takerkoust, les soirées féeriques Chez Ali et à Borj Bladi, les traditions culturelles, festives et culinaires Marrakchi ...

Nous avons hâte de vous accueillir nombreux et nous vous souhaitons un agréable séjour à Marrakech.

A. Bensaid

S. Wahbi

F. Dagher

L'AOLF, Association des Orthopédistes de Langue Française, a été créée à Paris en 1986, son siège est à Genève.

Son but est de permettre aux orthopédistes de langue française d'avoir un espace d'échange et de diffusion des connaissances en chirurgie orthopédique et traumatologique dans un espace et un contexte francophone.

Ce but est réalisé notamment par l'organisation du congrès international de l'AOLF, de réunions scientifiques et d'enseignement post universitaire, par la constitution de commissions de recherche et d'enseignement, ainsi que par la création de bourses d'étude et de formation et l'organisation d'échanges entre ses membres.

Les membres de l'AOLF sont des membres individuels (orthopédistes francophones) ou collectifs (sociétés d'orthopédie totalement ou partiellement francophones) (groupes d'au moins 10 orthopédistes francophones affiliées à une société d'orthopédie non francophone). Les membres de l'AOLF sont actuellement répartis sur une trentaine de pays sur les cinq continents.

La société est administrée par un Bureau et un Conseil regroupant le Bureau et les Délégués nationaux et continentaux.

L'AOLF organise son congrès international tous les deux ans. Le premier a eu lieu à Monaco. Pour son 11<sup>ème</sup> Congrès l'AOLF a choisi Marrakech, joyau du sud marocain et destination privilégiée du monde francophone.

La mission de l'AOLF est d'être le corps organisationnel francophone de référence dans le domaine de l'orthopédie et de la traumatologie.

**Pour devenir membre de l'AOLF, n'hésitez pas à contacter :**

- Secrétariat général de l'AOLF : Raymond Hould : [rhold@videotron.ca](mailto:rhold@videotron.ca)
- Secrétariat du congrès : Amina : [aolfmarrakech2008@yahoo.fr](mailto:aolfmarrakech2008@yahoo.fr)

La **SMACOT**, **S**ociété **M**arocaine de **C**hirurgie **O**rthopédique et **T**raumatologique a été créée en 1982 à Rabat après plusieurs réunions préparatoires entre les chirurgiens des secteurs universitaire, public, privé et militaire.

Une idée commune les rassemblait : créer une association sur le modèle des sociétés savantes déjà existantes. Les chirurgiens orthopédistes pourtant peu nombreux à l'époque (30) ont beaucoup œuvré pour faire reconnaître leur spécialité, la développer et affirmer leurs compétences.

Les objectifs poursuivis par la SMACOT concourent tous au développement de la spécialité en donnant d'abord une place importante à la formation initiale et à la formation continue. Il s'agit aussi de tisser des liens de confraternité entre les différentes composantes qui forment la SMACOT, les instances étatiques et les autres sociétés savantes nationales et internationales.

Aujourd'hui, la SMACOT rassemble 350 membres, orthopédistes seniors et 80 jeunes résidents en formation. Ces dernières années notre société s'est enrichie de quatre sociétés filles : Société Marocaine de Chirurgie de la Main, Société Marocaine d'arthroscopie, Groupe du Pied, Groupe Marocain d'Etude des Tumeurs de l'Appareil Locomoteur. Cela témoigne de la volonté des membres de la SMACOT à vouloir se perfectionner dans les différents domaines de notre spécialité.

### Critères de candidature pour les Bourses de l'AOLF

- Vous devez être résident / interne en formation âgé de moins de **35 ans**.
- Vous devez soumettre un résumé détaillé de communication orale et un Curriculum vitae complet, au plus tard le **15 décembre 2007**.
- Une réponse vous sera donnée au mois de **février 2008**.

### Modalités de soumission

- Vous devez soumettre votre résumé par Internet sur [www.aolfmarrakech2008.com](http://www.aolfmarrakech2008.com) rubrique « Appel à communications » au moyen du formulaire fourni en suivant les instructions.
- Vous recevrez instantanément un accusé de réception avec un **n° de soumission**
- Vous devez transmettre ce **n° de soumission** et votre **Curriculum vitae** par courriel à [bourseaolf2008@yahoo.fr](mailto:bourseaolf2008@yahoo.fr)

## Dates Importantes

|   |                         |
|---|-------------------------|
| Date limite de soumission de travaux scientifiques  | <b>15 Janvier 2008</b>  |
| Date limite de candidature aux bourses AOLF         | <b>15 décembre 2007</b> |
| Date de confirmation d'acceptation des travaux      | <b>Février 2008</b>     |
| Date limite pour s'inscrire au tarif préférentiel   | <b>01 Janvier 2008</b>  |
| Date limite de Pré Inscription (Internet, Courrier) | <b>15 Avril 2008</b>    |

## Mardi 22/04/2008

- 14h00 – 19h00 - Accueil des congressistes  
 - Inscriptions  
 - Pose des Stands

## Mercredi 23/04/2008

|                      | Salle I  | Salle II                | Salle III               |
|----------------------|--|-------------------------|-------------------------|
| 08h00 – 09h00        | Communications libres 1                                  | Communications libres 2 | Communications libres 3 |
| 09h00 – 10h00        | Conférence 1   | Conférence 3            | Conférence 5            |
|                      | Conférence 2   | Conférence 4            | Conférence 6            |
| <b>10h00 – 10h30</b> | <b>Pause café</b>  |                         |                         |
| 10h30 – 11h30        | Table ronde 1  | Table ronde 2           | Table ronde 3           |
| 11h00 – 12h30        | Conférence 7   | Conférence 9            | Conférence 11           |
|                      | Conférence 8   | Conférence 10           | Conférence 12           |
| <b>12h30 – 14h00</b> | <b>Déjeuner</b>  |                         |                         |
| 14h00 – 15h00        | Communications Libres 4                                  | Communications Libres 5 | Communications Libres 6 |
| 15h00 – 16h00        | Face à face 1  | Comment je fais 1       | Face à face 2           |
|                      |  | Comment je fais 2       |                         |
| <b>16h00 – 16h30</b> | <b>Pause café</b>  |                         |                         |
| 16h30 – 17h30        | Table ronde 4  | Table ronde 5           | Table ronde 6           |
| 17h30 – 18h15        | Conférence Plénière 1                                    |                         |                         |
| <b>18h15 – 19h30</b> | <b>Inauguration officielle<br/>Conférence inaugurale</b> |                         |                         |
| <b>20h30</b>         | <b>Dîner de bienvenue</b>                                |                         |                         |

## Jeudi 24/04/2008

|                      | Salle I   | Salle II                 | Salle III                |
|----------------------|---|--------------------------|--------------------------|
| 07h00 – 09h00        | Discussion de dossiers 1  | Discussion de dossiers 2 | Discussion de dossiers 3 |
| <b>09h00 – 17h00</b> | <b>Journée découverte</b><br>Bivouac, Lac Takerkousté, Visite des monuments |                          |                          |
| 17h00 – 19h00        | Discussion de dossiers 4  | Discussion de dossiers 5 | Discussion de dossiers 6 |

## Vendredi 25/04/2008

|                      | Salle I                     | Salle II                    | Salle III                   |
|----------------------|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| 07h30 – 08h00        | Petit déjeuner de Travail 1 | Petit déjeuner de Travail 2 | Petit déjeuner de Travail 3 |
| 08h00 – 09h00        | Communications libres 7     | Communications libres 8     | Communications libres 9     |
| 09h00 – 10h00        | Conférence 13               | Conférence 15               | Conférence 17               |
|                      | Conférence 14               | Conférence 16               | Conférence 18               |
| <b>10h00 – 10h30</b> | <b>Pause café</b>           |                             |                             |
| 10h30 – 11h30        | Table ronde 7               | Table ronde 8               | Table ronde 9               |
| 11h30 – 12h30        | Table ronde 10              | Table ronde 11              | Table ronde 12              |
| <b>12h30 – 14h00</b> | <b>Déjeuner</b>             |                             |                             |
| 14h00 – 15h00        | Communications libres 10    | Communications libres 11    | Communications libres 12    |
| 15h00 – 16h00        | Face à face 3               | Comment je fais 3           | Face à face 4               |
|                      |                             | Comment je fais 4           |                             |
| <b>16h00 – 16h30</b> | <b>Pause café</b>           |                             |                             |
| 16h30 – 17h30        | Conférence 19               | Conférence 21               | Conférence 23               |
|                      | Conférence 20               | Conférence 22               | Conférence 24               |
| 17h30 – 18h30        | Table ronde 13              | Table ronde 14              | Table ronde 15              |
| 18h30 – 19h15        | Conférence Plénière 2       |                             |                             |
| <b>20h30</b>         | <b>Dîner de gala</b>        |                             |                             |

## Samedi 26/04/2008

|                      | Salle I                                       | Salle II                    | Salle III                   |
|----------------------|---|-----------------------------|-----------------------------|
| 07h30 – 08h00        | Petit déjeuner de Travail 4                   | Petit déjeuner de Travail 5 | Petit déjeuner de Travail 6 |
| 08h00 – 09h00        | Communications libres 13                      | Communications libres 14    | Communications libres 15    |
| 09h00 – 10h00        | Conférence 25                                 | Conférence 27               | Conférence 29               |
|                      | Conférence 26                                 | Conférence 28               | Conférence 30               |
| <b>10h00 – 10h30</b> | <b>Pause café</b>                             |                             |                             |
| 10h30 – 11h30        | Table ronde 16                                | Table ronde 17              | Table ronde 18              |
| 11h30 – 12h30        | Table ronde 19                                | Table ronde 20              | Table ronde 21              |
| <b>12h30 – 14h00</b> | <b>Déjeuner<br/>Réunion conseil AOLF</b>      |                             |                             |
| 14h00 – 15h00        | Communications libres 16                      | Communications libres 17    | Communications libres 18    |
| 15h00 – 16h00        | Face à face 5                                 | Comment je fais 5           | Face à Face 6               |
|                      |   | Comment je fais 6           |                             |
| 16h00 – 16h45        | Conférence plénière 3                         |                             |                             |
| <b>16h45 – 17h30</b> | <b>Clôture du congrès<br/>Remise des prix</b> |                             |                             |
| <b>17h30</b>         | <b>Assemblée générale SMACOT</b>              |                             |                             |

**En parallèle Samedi 26/04/2008 : Journée des Infirmiers du Bloc Opérateur.**

## Conférences d'enseignement

D'éminentes personnalités scientifiques internationales feront des mises aux point sur des sujets d'actualités : 32 conférences sont prévues.

- Imagerie du cartilage : *M. Dupuis, France.*
- Résection reconstruction des Tumeurs du Bassin : *B. Tomeno, France.*
- Reprise fémorales des PTH par tige de première intention : *Ph. Massin, France.*
- Anatomie de l'avant pied : *P. Golano, Espagne.*
- L'équilibre hanche rachis genou : *JP. Carret, France.*
- Compression nerveuse des membres : *JF. Dupuis, France.*
- La modularité dans les PTH de la hanche et dans les reprises : *A. Groce, Italie.*
- La prothèse totale de hanche, de la voie d'abord à la navigation : *Ch. Lefèvre, France.*
- Les allongements et corrections d'axe des membres par la méthode d'Ilizarov : *V. Shevstov, Russie.*
- Les reprises d'échec de reconstruction du LCA, Aspects techniques et Résultats : *B. Moyen, France.*
- Philosophie de la chirurgie percutanée de l'avant pied : *M. Déprado, Espagne.*
- Les lésions musculaires chez le sportif : *M.S. Berrada, Maroc.*
- L'ecchymose osseuse : *A. Largab, Maroc.*
- Anatomie informatique du LCA (Anatomométrie) : *St. Plaweski, France.*
- **D'autres conférences sont en cours de confirmation.**

## Tables rondes et symposiums

D'éminents spécialistes échangeront leurs concepts, méthodologies et résultats tirés de plusieurs années d'expérience pratique : 21 tables rondes sont prévues.

- Rachis dégénératif.
- Pathologie féméro-patellaire : bilan et indications thérapeutiques.
- Séquelles orthopédiques de l'IMC.
- Les ostéotomies de valgisation du genou.
- Prothèse de cheville. Etat de lieux
- Rupture fraîches et chronique du tendon d'Achille.
- Fractures de la tête radiale.
- Pathologie du cartilage de croissance.
- Pied plat de l'enfant à l'adulte.
- Traitement conservateur des fractures du col du fémur.
- La main rhumatoïde.
- PTG difficiles.
- Synostoses des deux os de l'avant bras.
- L'apport de l'ilizarov dans les séquelles traumatologiques des membres.
- Les pubalgies chez le sportif.
- Les métastases osseuses.
- PTH difficiles.
- Prothèses totales de l'épaule.
- **D'autres tables rondes sont en cours de confirmation.**

## Face à Face

D'éminents spécialistes débattront sur des sujets controversés d'orthopédie : 6 Face à Face sont prévus.

- PUC vs OTV.
- Prothèse humérale vs Prothèses totales de l'épaule.
- OTV : fermeture vs ouverture.
- Weil vs DMMO.
- K J vs DIDT.

## Comment je fais ? (Actualités thérapeutiques)

D'éminents spécialistes présenteront leur approche actualisée des méthodes thérapeutiques les plus récentes : 12 comment je fais sont prévus.

- Ostéotomie du genou assistée par ordinateur.
- Technique VAC pour traitement des pseudarthroses
- Arthrodèses de la cheville
- Réduction synthèse des fractures des plateaux tibiaux sous arthroscopie
- Instabilité externe de la cheville
- Arthroscopie de la cheville
- Ligamentoplastie du genou : pourquoi le retour externe
- Traitement percutané des fractures du bassin
- Planification de la chirurgie de l'avant pied
- Indications, résultats et perspectives d'un système prothétique d'épaule sans ciment.
- Traitement des TCC par injection de calcitonine

## Liste préliminaire des orateurs

|                           |                         |                              |
|---------------------------|-------------------------|------------------------------|
| Jy. Alnot (France)        | F. Dubrana (France)     | P. Mansat (France)           |
| J. Asencio (France)       | JF. Dupuis (France)     | E. Masméjean (France)        |
| E. Baulot (France)        | M. Dupuis (France)      | Ph. Massin (France)          |
| B. Baudet (France)        | S. Fnini (Maroc)        | R. Menard (France)           |
| Th. Bégué (France)        | PL. Gambrioli (Italie)  | M. Mbarek (Tunisie)          |
| MK. Benchenouf -(Algérie) | Y. Gibon (France)       | M.R. Moustaine (Maroc)       |
| M. Benghachem (Tunisie)   | Ph. Gillet (Belgique)   | B. Moyen (France)            |
| A. Bensaid (Maroc)        | P. Golano (Espagne)     | Ph. Neyret (France)          |
| MS. Berrada (Maroc)       | H. Gourinda (Maroc)     | J.P. N Nguyen Khanh (France) |
| JL. Besse (France)        | A. Groce (Italie)       | L. Nouisri (Tunisie)         |
| P. Blaimont (Belgique)    | E. Guerado (Espagne)    | St. Plaweski (France)        |
| JP. Carret (France)       | Ch. Hulet (France)      | D. Popkov (Russie)           |
| B. Chagar (Maroc)         | P. Hoffmeyer(Suisse)    | M. Rafai (Maroc)             |
| P. Chambat (France)       | JH. Jaeger (France)     | M. Ragusa (France)           |
| C. Chantelot (France)     | Th. Judet (France)      | D. Saragaglia (France)       |
| Ph. Chiron (France)       | J. Kany (France)        | V. Shevstov (Russie)         |
| JY. Coillard (France)     | O. Laffenetre (France)  | B. Tomeno (France)           |
| Ph. Colombet (France)     | A. Largab (Maroc)       | Y. Tourné (France)           |
| R. Costa (Andorre)        | T. Lascar (Monaco)      | F. Van Glabbeek (Belgique)   |
| M. Delmi (Suisse)         | G. Lecerf (France)      | M. Vancabeke (Belgique)      |
| M. Déprado (Espagne)      | M. Leemrijse (Belgique) | F. Vedel (France)            |
| P. Determe (France)       | Chr. Lefevre (France)   | Vernois (France)             |
| P. Diebold (France)       | D. Lenen (France)       | M. Zabala (Espagne)          |
| L. Doursounian (France)   | M. Maestro (Monaco)     | M. Zouari (Tunisie)          |

## Orales et Affichées

### Instructions pour la soumission des résumés

- Date limite pour la soumission des résumés : **15 janvier 2008**.
- Les résumés doivent être soumis en ligne sur **www.aolfmarrakech2008.com**, rubrique **Appel à communication** au moyen du formulaire prévu à cet effet en suivant **les instructions** (ne pas envoyer de courrier, fax, ni courriel.)

### Information sur la sélection des résumés

- un comité scientifique sélectionnera les résumés pour communications orales et affichées et informera les auteurs en Février 2008
- Les résumés des communications sélectionnées seront publiés dans le livre des résumés qui sera disponible dans les sacs.

### Présentation des Communications Orales

- La durée des communications orales est de 6 mn suivi de 2 mn de discussion.
- Les CD des communications doivent parvenir au secrétariat du congrès la veille du congrès. (les ordinateurs personnels ne pourront pas être utilisés).
- une salle de pré projection sera disponible.
- Des prix des meilleures communications seront des cernés.
- Toutes les présentations doivent être formatées pour PC exclusivement.
- Les présentations seront sous formes de Cdrom, (formatés PC) : enregistrées sous Power Point XP-2002, 2003. Les photos doivent être en format .jpg, .gif, .tif, ou .bmp (format .pict interdit).
- Les vidéos intégrées aux présentations doivent être en format .mpg, .mpeg, .avi ou DIVX4. Les formats .mov (quicktime) doivent être exportés en format .avi.

### Présentation des communications affichées

- les communications affichées doivent avoir une dimension de 110cm x 90cm.
- Ils doivent obligatoirement comporter les références bibliographiques.
- Les posters seront affichés selon un planning qui sera précisé sur le site et sur le programme définitif. Les auteurs doivent être présents pour répondre aux éventuelles questions du comité de sélection ( lors des pauses café de leur séance d'affichage )
- Il faut prévoir une éventuelle présentation en 5 diapos maximum.
- Des prix de meilleurs posters seront des cernés.

**Remarque :** seuls seront acceptés les travaux des orateurs inscrits.

## Modalités

- ☞ **Inscription en ligne** sur **www.aolfmarrakech2008.com**
- ☞ **Inscription par courrier, courriel, Fax :** envoyer le bulletin d'inscription (ci-joint ou à télécharger) dûment rempli, avec le justificatif du règlement, à **MCO Congrès** (coordonnées en bas de la page)
- ☞ **Inscription sur place**
  - Mardi 22 Avril : 14h à 19h
  - Du mercredi au Vendredi : 08h à 18h
  - Samedi : 08h à 12h

## Droits d'inscription

|                         | Avant le 01/01/08 | Avant le 15/03/08 | Après le 15/03/08 et sur place |
|-------------------------|-------------------|-------------------|--------------------------------|
| <b>Senior</b>           | 400 €             | 480 €             | 550 €                          |
| <b>Interne/Résident</b> | 300 €             | 350 €             | 400 €                          |
| <b>Accompagnant</b>     | 200 €             | 250 €             | 300 €                          |

## L'inscription au congrès donne droit à :

- ☞ **Pour les congressistes**
  - Sacoche congressistes
  - Programme et livre des résumés
  - Accès salles de conférence et hall d'exposition
  - Dîner de bienvenue
  - Dîner de gala
  - Journée sociale
  - 3 déjeuners et 6 pauses café
- ☞ **Pour les accompagnants**
  - Programme accompagnants
  - Accès hall d'exposition
  - Dîner de bienvenue
  - Dîner de gala
  - Journée sociale
  - 3 déjeuners et 6 pauses café

## Règlement

- **Par virement bancaire :** RIB MCO CONGRES :
  - En France Banque Chaix Marseille - M.C.O Congrès - Code Banque : 10178 - Code Guichet : 00026 - Compte N° : 000023201E -Clé : 66
  - International SWIFT: CHAIFR2A - IBAN: FR18 1017 8000 2600 0002 3201 E66
- **Par chèque** libellé à l'ordre de **MCO Congrès** (à envoyer par courrier)
- **Par carte bancaire** (voir bulletin d'inscription ci-joint ou à télécharger).

## Condition d'annulation

Toute annulation d'inscription doit être signifiée par écrit à MCO congrès.  
 Avant le 15/03: Retenue de 50€ frais de dossier  
 Après le 15/03: Pas de remboursement

### Coordonnées de MCO Congrès

Email : [viviane@mcocongres.com](mailto:viviane@mcocongres.com)  
 Tél. : +33 4 95 09 38 00 - Fax : +33 4 95 09 38 01  
 Adresse : 27, rue du Four à Chaux - 13007 Marseille FRANCE

## Remarque

Pour l'inscription des membres Africains de l'AOLF et pour bénéficier des accords conclus avec les sociétés savantes Africaines, prière de contacter la société savante nationale ou le secrétariat du congrès [aolfmarrakech2008@yahoo.fr](mailto:aolfmarrakech2008@yahoo.fr)

## Modalités

**Réservation par courrier, courriel ou fax :** en envoyant le bulletin d'hébergement (ci-joint ou à télécharger) dûment rempli ainsi que le justificatif du règlement à **Ariane Tours** (coordonnées en bas de la page).

## Tarifs

|  | Chambre single<br>BB | Chambre double<br>BB |
|--|----------------------|----------------------|
| Hôtel Royal Mirage 5*<br><b>Lieu du congrès</b>      | 140 €/ Nuitée        | 158 €/ Nuitée        |
| Hôtel Menara Mogador 5*<br>à 200m du lieu du congrès | 130 €/ Nuitée        | 140 €/ Nuitée        |
| Hôtel Kenzi Farah 5*<br>à 200m du lieu du congrès    | 120 €/ Nuitée        | 130 €/ Nuitée        |
| Hôtel Diwane 4*                                      | 70 €/ Nuitée         | 80 €/ Nuitée         |
| Hôtel Ibis Moussafir 3*                              | 50 €/ Nuitée         | 60 €/ Nuitée         |

## Règlement

### Par virement bancaire

RIB Ariane Tours :  
Banque Crédit du Maroc Rabat Souissi  
Compte N° : 0218 10 0000 069 030 142 131 34  
SWIFT: CDMAMAMC

### Par chèque libellé à l'ordre d'**Ariane Tours** (à envoyer par courrier)

## Condition d'annulation

Toute annulation de réservation doit être signifiée par écrit à Ariane tours.  
Avant le 15/03/08 : retenue d'une nuitée  
Après le 15/03/08 : pas de remboursement.

### Coordonnées de Ariane Tours

Email : [ariane-congres@menara.ma](mailto:ariane-congres@menara.ma)

Tél. : +212 37 56 40 56 - Fax : +212 37 56 41 56

Adresse : centre commercial Label Vie, Avenue Annakhil Hay Riad, 10000, Rabat, Maroc

## Lieu du congrès

**Hôtel Royal Mirage - Marrakech**

Adresse : Avenue de la Menara, PB 528, Marrakech

Tél : +212 24 44 89 98 / 24 35 10 00. Fax : +212 24 43 81 19

- Le port de badge est obligatoire pour l'accès aux salles de conférences et aux halls d'expositions.
- Pour les déjeuners et dîners la présentation de l'invitation est obligatoire.

## Contact durant le congrès

Melle Amina + 212 66 69 48 31  
Samir Karrakchou + 212 61 18 94 32  
Farid Ismael + 212 61 39 11 76  
Said Wahbi + 212 61 15 10 10

## Transport

### Aéroport Marrakech Ménara : à 5 Km des l'hôtels proposés

Adresse : B.P 13201 Marrakech, Maroc

Tél : +212 24 44 79 10, Fax : +212 24 44 92 19

Courriel : [ondamak@atlasnet.net.ma](mailto:ondamak@atlasnet.net.ma) Site web : [www.onda.ma](http://www.onda.ma)

### Gare ferroviaire ONCF : à 15 min à pied des hôtels proposés

Trains directs de Rabat, Casablanca, Fès, Tanger

Adresse : Avenue Hassan II, Marrakech, Maroc

Tél.: +212 24 44 77 68 / +212 24 44 77 03

Centre d'appels : 090 20 30 40 Site Web : [www.oncf.ma](http://www.oncf.ma)

## Transfert

Pour tout transfert : Aéroport / Hôtel, Gare / Hôtel, contacter **Ariane tours** ([ariane-congres@menara.ma](mailto:ariane-congres@menara.ma) , Tél. : +212 37 56 40 56 - Fax : +212 37 56 41 56)

## Taux de change indicatif

| Devises           | Dirhams |       |
|-------------------|---------|-------|
|                   | Achat   | Vente |
| 1 Euro            | 11,20   | 11,27 |
| 1 Dollar Canadien | 7,70    | 7,749 |
| 1 Franc Suisse    | 6,84    | 6,88  |

## Demande de visa - invitation officielle

Si vous souhaitez avoir une lettre d'invitation nominative pour faciliter les démarches pour avoir votre visa, n'hésitez pas à écrire au secrétariat du congrès : [aolfmarrakech2008@yahoo.fr](mailto:aolfmarrakech2008@yahoo.fr)



**Dîner de Bienvenu** Mercredi 23 Avril à 20h30

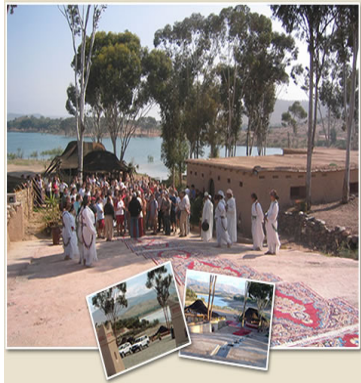
**Borj Bladi**

Conçu sur trois hectares aux abords de la palmeraie de Marrakech, cerné de murs en pisé, le restaurant Borj Bladi offre un Dîner Spectacle et Fantasia unique en son genre.



**Journée découverte** Jeudi 24 Avril

**Visite monuments - Déjeuner bivouac lac Lalla Takerkouste**



Visite des monuments de la ville puis sortie à l'extérieur de Marrakech. Nous découvrons les environs de Marrakech avec les contreforts de l'Atlas

Les richesses traditionnelles de Marrakech seront présentées sur place par des artisans de la médina venus spécialement animer des ateliers découverte des métiers traditionnels marocains (poterie, zellige, pigments, feutrage, gravure sur bois, sur cuivre, sur os, bijoux berbères).

**Dîner de gala** Vendredi 25 Avril à 20h30

Soirée inoubliable dans un lieu féérique

**Réservation requise auprès du secrétariat du congrès**  
aolfmarrakech2008@yahoo.fr

**Bienvenue chers accompagnants**, en plus du programme social des congressistes, l'équipe du congrès, vous propose diverses activités qui vous laisseront de beaux souvenirs de Marrakech.

**Mercredi 23 avril 2008**

Nous vous proposons une **visite guidée en calèche** de la Médina et des principaux monuments de Marrakech : Tombeaux Sâadiens, Musée Dar Si Saïd, Bassin de la Menara ...



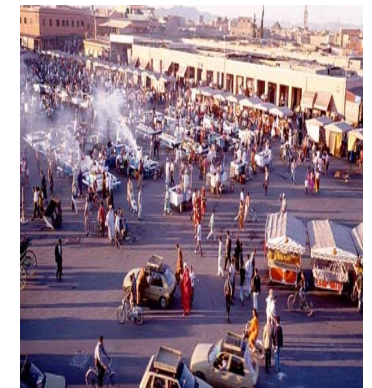
**Jeudi 24 avril 2008**

**Journée découverte (avec les congressistes)**  
Visite de monuments et Bivouac lac Takerkouste

**Vendredi 25 avril 2008**

**Visite Place Jamaa lafna et souks :**

C'est la principale attraction touristique de Marrakech : badauds, musiciens, boutiquiers, danseurs, charmeurs de serpents, guérisseurs... forment une foule hétéroclite et bigarrée qui offrent un spectacle hallucinant.



**Samedi 26 avril 2008**

**Ateliers : arts culinaires, henné, ... Hammam (Bain maure)**



**Réservation requise auprès du secrétariat du congrès**  
aolfmarrakech2008@yahoo.fr

*Certaines activités peuvent étre payantes, des précisions apparaîtront sur le site web.*



**Programmes détaillés, informations, tarifs et réservations, contacter Ariane Tours :**  
**ariane-congres@menara.ma**  
 Tél : + 212 37 56 44 56 GSM : + 212 61 28 43 00. Fax : + 212 37 56 41 56

**1/ Circuit des Villes Impériales 3 jours / 2 nuits**

Découvrir le Maroc des Villes impériales c'est passer de la côte atlantique aux montagnes de l'Atlas à travers des paysages sans cesse renouvelés et un patrimoine architectural, culturel et artistique à chaque fois différent. Chacune de ces cités mythiques a été fondée par une grande dynastie arabe ou berbère qui, à un tournant de l'Histoire, en a fait sa capitale. Marquées du sceau de leur fondateur, ces anciennes cours impériales et leurs richesses côtoient le Maroc d'aujourd'hui qui revendique haut et fort une alliance réussie entre tradition et modernité.



Fès



Rabat



Meknès

**2/ « Mogador » Essaouira 1 journée / déjeuner**

Essaouira, ville blanche sur sa presqu'île rocheuse, surgissant des eaux comme un rêve de pierre sur lequel le temps n'aurait pas prise...

Ville cosmopolite, Essaouira, depuis sa fondation, ne ressemble à aucune autre cité du Royaume. Un étonnant mélange d'architectures, derrière de hautes murailles battues par les vagues lors des grandes marées, un océan qui comble surfeurs et plongeurs, des criques sauvages, un soleil généreux tempéré.



**3/ Ouarzazate « Sur les traces des hommes bleus » 3 jours / 2 nuits**

A Ouarzazate se croisent les chemins du Grand Sud, les vallées du Draa et du Dades recelant des sites grandioses et des paysages féériques.



**4/ Vallée d'Ourika : Découverte du haut atlas 1 journée / déjeuner**

Ballade de 66 km "Au coeur du pays berbère" à travers l'une des vallées les mieux préservées du Maroc. Célèbre par ses petits hameaux suspendus aux flancs rouges de la montagne.



**Tournoi de Golf**



Royal Golf Marrakech : un parcours sur ce 18 trous construit par le Pacha de Marrakech.

Quel plaisir ! Que d'arpenter ses 6200 mètres où abondent Palmiers, Cyprès, Oliviers, Abricotiers ... Des tournois de golf sont prévu autour du congrès. Réservation obligatoire avant le 15 mars 2008

**Contacteur Ariane tours**

Samedi 26/04/2008

**Grille Horaire**

| Salle IV             |  |
|----------------------|--|
| 08h00 – 09h00        | Accueil des congressistes                |
| 09h00 – 10h00        | Conférence 1                             |
|                      | Conférence 2                             |
| <b>10h00 – 10h30</b> | <b>Pause café</b>                        |
| 10h30– 11h30         | Table ronde                              |
| 11h30– 12h30         | Conférence 3                             |
| <b>12h30 – 14h00</b> | <b>Déjeuner</b>                          |
| 14h00 – 15h00        | Communications libres                    |
| 15h00 – 16h00        | Séance industrie Workshops les PTG & PUC |
| 16h00 – 17h00        | Séance industrie Workshops les PTH       |
| 17h00 - 17h30        | <b>Clôture du congrès</b>                |

**Appel à Communications**

Date limite pour la soumission des résumés : **15 janvier 2008.**

- Les résumés doivent être soumis en ligne sur [www.aolfmarrakech2008.com](http://www.aolfmarrakech2008.com), rubrique **Appel à communication** au moyen du formulaire prévu à cet effet en suivant **les instructions** (ne pas envoyer de courrier, fax, ni courriel.)

**Modalités d'inscriptions**

- ☛ **Inscription en ligne** sur [www.aolfmarrakech2008.com](http://www.aolfmarrakech2008.com)
- ☛ **Inscription par courrier, courriel, Fax** : envoyer le bulletin d'inscription (ci-joint ou à télécharger) dûment rempli, avec le justificatif du règlement, à **MCO Congrès** (coordonnées en bas de la page)
- Inscription sur place** Samedi : 08h à 12h

**Droits d'inscription**

|                     | Avant le 01/01/08 | Avant le 15/03/08 | Après le 15/03/08 et sur place |
|---------------------|-------------------|-------------------|--------------------------------|
| <b>infirmier</b>    | 40 €              | 50 €              | 60 €                           |
| <b>Accompagnant</b> | 20 €              | 25 €              | 30 €                           |

**L'inscription au congrès donne droit à**

- |   |  |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>☛ <b>Pour les congressistes</b></li> <li>- Sacoche congressistes</li> <li>- Programme et livre des résumés</li> <li>- Accès salles de conférence et hall d'exposition</li> <li>- 1 déjeuner et 1 pause café</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>☛ <b>Pour les accompagnants</b></li> <li>- Programme accompagnants</li> <li>- Accès hall d'exposition</li> <li>- 1 déjeuners et 1 pause café</li> </ul> |
|---|--|

**Hébergement** voir page 12

**Site du congrès**

**[www.aolfmarrakech2008.com](http://www.aolfmarrakech2008.com)**

Vous trouverez sur le site toutes informations et coordonnées nécessaires

**Secrétariat du congrès**

**Amina**

Courriel : [aolfmarrakech2008@yahoo.fr](mailto:aolfmarrakech2008@yahoo.fr)  
 Tél / Fax : + 212 37 67 18 88  
 19, Avenue Atlas, Apprt 7, Agdal, 10000, Rabat - Maroc

**Inscription**

**MCO Congrès : Viviane**

Courriel : [viviane@mcocongres.com](mailto:viviane@mcocongres.com)  
 Tél : + 334 95 09 38 00 / Fax : + 334 95 09 38 01  
 27, Rue du four à chaux, 13007, Marseille - France

**Hébergement**

**Ariane Tours**

Courriel : [ariane-congres@menara.ma](mailto:ariane-congres@menara.ma)  
 Tél : + 212 37 56 44 56 GSM : + 212 61 28 43 00 Fax : + 212 37 56 41 56  
 Centre commercial Label Vie, Av. Annakhil, Hay Ryad, 10000, Rabat, MAROC

**Appel à communications**

**En ligne sur le site web du congrès**

